

LANGUES		MCC 2020-2021 - MASTER ZEME ANNEE TRADUCTION ET INTERPRETATION Parcours : CISS						CFVU-OCTOBRE2020													
			MODALITES CLASSIQUES										MODALITES ALTERNATIVES (dès lors que les épreuves ne peuvent être organisées sur le site)								
SEMESTRE 3 CISS			SESSION 1						SESSION 2		SESSION 1						SESSION 2				
			ASSIDUITE				DISPENSE D'ASSIDUITE		ASSIDUITE ET DISPENSE D'ASSIDUITE		ASSIDUITE				DISPENSE D'ASSIDUITE		ASSIDUITE ET DISPENSE				
Code Apogée	Nature	INTITULÉ ÉLÉMENT PÉDAGOGIQUE	Elément pédagogique noté ou non noté (SUIV)	TYPE DE CONTRÔLE CC ou CT	TYPE D'ÉPREUVE écrit sur site, oral sur site, dossier, épreuve à distance, CM validé en TD	Durée de l'épreuve	COEFFICIENT attribué à l'élément pédagogique	Type d'épreuve prévue pour les étudiant.es dispensé.es d'assiduité	Durée de l'épreuve	TYPE D'ÉPREUVE écrit sur site, oral sur site, dossier, épreuve à distance, CM validé en TD	DUREE DE L'ÉPREUVE	Neutralisation?	TYPE DE CONTRÔLE CC ou CT	TYPE D'ÉPREUVE écrit, oral, dossier, CM validé en TD	DUREE DE L'ÉPREUVE	Type d'épreuve prévue pour les étudiant.es dispensé.es d'assiduité	Durée de l'épreuve	TYPE D'ÉPREUVE écrit, oral, dossier	DUREE DE L'ÉPREUVE		
SCTMUEA3																				DOMAINE DE SPECIALITE	
5CTMA013	TD	Initiation à la sémiologie médicale	noté	CT	QCM écrit	1H30	1	IDEM		pas de session 2			OUI						pas de session 2		
5CTMA023	TD	Pharmacologie	noté	CT	QCM écrit	1H30	1	IDEM					OUI								
5CTMA033	TD	Biologie cellulaire	noté	CT	QCM écrit	1H30	1	IDEM					OUI								
SCTMUEB3																				TRADUCTION	
5CTMB013	TD	Version médicale	noté	CC	version sur table + dossier	4h00	3	idem					CC	3 versions à la maison+dossier	48h00 pour les versions, le semestre pour le dossier	idem	idem				
5CTMB023	TD	Thème médical	noté	CC	thèmes sur table	4h00	3	idem					CC	2 thèmes à la maison	48h00 pour chacun	idem	idem				
SCTMUEC3																				FORMATION DU TRADUCTEUR	
5CTMC013	TD	Terminologie (glossaire et veille terminologique)	noté	CT	1 dossier long	1 semestre	3	idem					CT	1 dossier long	idem	idem	idem				
5CTMC023	TD	Terminologie (bases de données)	SUIV																		
5CTMC033	TD	Traduction assistée par ordinateur	SUIV																		
5CTMC043	TD	Bibliographie et recherche documentaire	noté	CT	1 dossier bibliographique	1 semestre	1	idem					CT	1 dossier bibliographique	idem	idem	idem				
5CTMC053	TD	Questions juridiques	SUIV																		
5CTMC063	TD	Traduction, Web et localisation	SUIV																		
			MODALITES CLASSIQUES										MODALITES ALTERNATIVES (dès lors que les épreuves ne peuvent être organisées sur le site)								
SEMESTRE 4 CISS			SESSION 1						SESSION 2		SESSION 1						SESSION 2				
			ASSIDUITE				DISPENSE D'ASSIDUITE		ASSIDUITE ET DISPENSE D'ASSIDUITE		ASSIDUITE				DISPENSE D'ASSIDUITE		ASSIDUITE ET DISPENSE				
SCTMUEA4																				STAGE	
5CTMA014		Stage	noté		rapport de stage	la durée du stage pour rédiger le rapport. PAs de soutenance orale	1	idem	idem	pas de session 2			CT	stage remplacé par un dossier de synthèse	la durée du stage pour préparer le dossier	idem	idem	pas de session 2			